

**VERORDENING (EEG) Nr. 3094/92 VAN DE COMMISSIE**

van 27 oktober 1992

**tot vaststelling voor het verkoopseizoen 1992/1993 van de compenserende bedragen toetreding in de sector olijfolie**DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE  
GEMEENSCHAPPEN,Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese  
Economische Gemeenschap,

Gelet op de Akte van Toetreding van Spanje en Portugal,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 473/86 van de Raad van  
25 februari 1986 tot vaststelling van de algemene bepa-  
lingen van de regeling inzake de compenserende  
bedragen „toetreding” in de sector olijfolie (1), en met  
name op artikel 7, lid 3,Overwegende dat bij Verordening (EEG) nr. 2047/92 van  
de Raad (2) de voor het verkoopseizoen 1992/1993  
geldende interventieprijs voor olijfolie is vastgesteld;Overwegende dat de uitvoeringsbepalingen voor de  
compenserende bedragen toetreding zijn vastgesteld bijVerordening (EEG) nr. 583/86 van de Commissie (3), laat-  
stelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 3379/88 (4),

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

*Artikel 1*De in het verkoopseizoen 1992/1993 geldende compense-  
rende bedragen toetreding in de sector olijfolie worden  
vastgesteld in de bijlagen.*Artikel 2*Deze verordening treedt in werking op de derde dag  
volgende op die van haar bekendmaking in het *Publika-  
tieblad van de Europese Gemeenschappen*.Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in  
elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 27 oktober 1992.

*Voor de Commissie*

Ray MAC SHARRY

*Lid van de Commissie*

(1) PB nr. L 53 van 1. 3. 1986, blz. 43.

(2) PB nr. L 215 van 30. 7. 1992, blz. 3.

(3) PB nr. L 57 van 1. 3. 1986, blz. 31.

(4) PB nr. L 296 van 29. 10. 1988, blz. 72.

## BIJLAGE I

## Olijfolie

(in ecu/100 kg)

| GN-code    | Tabel | Aanvullende code | Voetnoten | Compenserend bedrag „toetreding” dat moet worden geïnd (-) of toegekend (+) in het hieronder vermelde handelsverkeer |                               |   |                                |                                 |   |                          |                          |
|------------|-------|------------------|-----------|--|-------------------------------|---|--------------------------------|---------------------------------|---|--------------------------|--------------------------|
|            |       |                  |           | Van derde landen naar Spanje   | Van de EEG van 10 naar Spanje | Van Spanje naar derde landen of de EEG van 10 | Van derde landen naar Portugal | Van de EEG van 10 naar Portugal | Van Portugal naar derde landen of de EEG van 10 | Van Spanje naar Portugal | Van Portugal naar Spanje |
| 1509 10 10 | 1     | 7298             |           | —  | + 19,05                       | - 19,05                                       | —                              | + 3,88                          | - 3,88  | - 15,17                  | + 15,17                  |
|            | 1     | 7299             |           | —  | + 19,05                       | - 19,05                                       | —                              | + 3,88                          | - 3,88  | - 15,17                  | + 15,17                  |
|            | 1     | 7314             |           | + 18,98  | —                             | —   | + 6,29                         | —                               | —   | —                        | —                        |
| 1509 10 90 | 2     | 7709             |           | —  | + 19,05                       | - 19,05                                       | —                              | + 3,88                          | - 3,88  | - 15,17                  | + 15,17                  |
|            | 2     | 7713             |           | —  | + 18,98                       | - 18,98                                       | —                              | + 6,29                          | - 6,29  | - 12,69                  | + 12,69                  |
|            | 2     | 7714             |           | + 18,98  | —                             | —   | + 6,29                         | —                               | —   | —                        | —                        |
| 1509 90 00 | 3     | 7717             |           | —  | + 19,81                       | - 19,81                                       | —                              | + 4,04                          | - 4,04  | - 15,77                  | + 15,77                  |
|            | 3     | 7718             |           | —  | + 19,74                       | - 19,74                                       | —                              | + 6,45                          | - 6,45  | - 13,29                  | + 13,29                  |
|            | 3     | 7719             |           | + 19,74  | —                             | —   | + 6,45                         | —                               | —   | —                        | —                        |
| 1510 00 10 | 4     | 7724             |           | —  | + 8,95                        | - 8,95  | —                              | + 1,82                          | - 1,82  | - 7,13                   | + 7,13                   |
|            | 4     | 7729             |           | —  | + 8,95                        | - 8,95  | —                              | + 1,82                          | - 1,82  | - 7,13                   | + 7,13                   |
|            | 4     | 7733             |           | + 8,88   | —                             | —   | + 4,23                         | —                               | —   | —                        | —                        |
| 1510 00 90 | 5     | 7734             |           | —  | + 10,74                       | - 10,74                                       | —                              | + 2,18                          | - 2,18  | - 8,56                   | + 8,56                   |
|            | 5     | 7737             |           | —  | + 10,67                       | - 10,67                                       | —                              | + 4,59                          | - 4,59  | - 6,08                   | + 6,08                   |
|            | 5     | 7738             |           | + 10,67  | —                             | —   | + 4,59                         | —                               | —   | —                        | —                        |

## Aanhangsel bij bijlage I

## AANVULLENDE CODES

TABEL 1

| GN-code    | Omschrijving  | Aanvullende code |
|------------|---|------------------|
| 1509 10 10 | — olijfolie die voldoet aan de voorwaarden van artikel 9, lid 2, van het Verdrag :      |                  |
|            | — — onverpakt of in onmiddellijke verpakking met een netto-inhoud van meer dan 5 l..... | 7298             |
|            | — — in onmiddellijke verpakking met een netto-inhoud van 5 l of minder .....            | 7299             |
|            | — andere .....  | 7314             |

TABEL 2

| GN-code    | Omschrijving  | Aanvullende code |
|------------|---|------------------|
| 1509 10 90 | — olijfolie die voldoet aan de voorwaarden van artikel 9, lid 2, van het Verdrag :      |                  |
|            | — — onverpakt of in onmiddellijke verpakking met een netto-inhoud van meer dan 5 l..... | 7709             |
|            | — — in onmiddellijke verpakking met een netto-inhoud van 5 l of minder .....            | 7713             |
|            | — andere .....  | 7714             |

TABEL 3

| GN-code    | Omschrijving  | Aanvullende code |
|------------|---|------------------|
| 1509 90 00 | — olijfolie die voldoet aan de voorwaarden van artikel 9, lid 2, van het Verdrag :      |                  |
|            | — — onverpakt of in onmiddellijke verpakking met een netto-inhoud van meer dan 5 l..... | 7717             |
|            | — — in onmiddellijke verpakking met een netto-inhoud van 5 l of minder .....            | 7718             |
|            | — andere .....  | 7719             |

TABEL 4

| GN-code    | Omschrijving  | Aanvullende code |
|------------|---|------------------|
| 1510 00 10 | – olijfolie die voldoet aan de voorwaarden van artikel 9, lid 2, van het Verdrag :      |                  |
|            | – – onverpakt of in onmiddellijke verpakking met een netto-inhoud van meer dan 5 l..... | 7724             |
|            | – – in onmiddellijke verpakking met een netto-inhoud van 5 l of minder .....            | 7729             |
|            | – andere .....  | 7733             |

TABEL 5

| GN-code    | Omschrijving  | Aanvullende code |
|------------|---|------------------|
| 1510 00 90 | – olijfolie die voldoet aan de voorwaarden van artikel 9, lid 2, van het Verdrag :      |                  |
|            | – – onverpakt of in onmiddellijke verpakking met een netto-inhoud van meer dan 5 l..... | 7734             |
|            | – – in onmiddellijke verpakking met een netto-inhoud van 5 l of minder .....            | 7737             |
|            | – andere .....  | 7738             |

## BIJLAGE II

## Produkten die olijfolie bevatten

(in ecu/100 kg)

| GN-code    | Compenserend bedrag „toetreding” dat moet worden geïnd (–) of toegekend (+) in het hieronder vermelde handelsverkeer |  |                          |
|------------|--|--|--------------------------|
|            | Van derde landen of van EEG van 10 naar Spanje   | Van derde landen of van EEG van 10 naar Portugal | Van Spanje naar Portugal |
| 0709 90 39 | + 4,19   | + 0,85   | – 3,34                   |
| 0711 20 90 | + 4,19   | + 0,85   | – 3,34                   |
| 1522 00 31 | + 9,53   | + 1,94   | – 7,59                   |
| 1522 00 39 | + 15,24  | + 3,10   | – 12,14                  |
| 2306 90 19 | + 0,72   | + 0,15   | – 0,57                   |

Opmerking: Voor het handelsverkeer in de andere richting moeten de tekens worden omgekeerd.